



Comune di  
**Serravalle Pistoiese**  
(Provincia di Pistoia)

**PROGRAMMA TRIENNALE DELLE  
OPERE PUBBLICHE 2017 – 2019  
ED ELENCO ANNUALE 2017**

D. Lgs. n. 50/2016 articolo 21, comma 11  
schema ai sensi del D.M. 24.10.2014

*(Approvato con Deliberazione C.C. n. 17 del 10/03/2017)*

SCHEDA 1: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2017/2019  
 DELL'AMMINISTRAZIONE: **COMUNE DI SERRAVALLE PISTOIESE**

**QUADRO DELLE RISORSE DISPONIBILI**

TIPOLOGIE RISORSE	Arco temporale di validità del programma			
	Disponibilità finanziaria primo anno (2016)	Disponibilità finanziaria secondo anno (2017)	Disponibilità finanziaria terzo anno (2018)	Importo totale
Entrate aventi destinazione vincolata per legge	€ 230.000,00	€ 200.000,00	€ 265.000,00	€ 695.000,00
Entrate acquisite mediante contrazione di mutuo			€ 1.650.000,00	€ 1.650.000,00
Entrate acquisite mediante apporti di capitali privati				
Trasferimento di immobili ex <a href="#">art. 53, commi 6 e 7, D.Lgs. n. 163/2006</a>	€ 2.655.000,00	€ 2.570.000,00	€ 85.000,00	€ 5.310.000,00
Stanziamanti di bilancio	€ 150.000,00	€ 150.000,00	€ 200.000,00	€ 500.000,00
Altro (1)				
<b>Totali</b>	<b>€ 3.035.000,00</b>	<b>€ 2.920.000,00</b>	<b>€ 2.200.000,00</b>	<b>€ 8.155.000,00</b>

Accantonamento di cui all' <a href="#">art. 12, comma 1 del D.P.R. n. 207/2010</a> riferito al primo anno	€ 91.050,00
---	-------------

Il Responsabile del Programma  
(Ing. Gaetano Pollerone)

Note:

**SCHEDA 2: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2017/2019  
DELL'AMMINISTRAZIONE: COMUNE DI SERRAVALLE PISTOIESE**

**ARTICOLAZIONE DELLA COPERTURA FINANZIARIA**

N. progr. (1)	Cod. Int. Amm. n. e (2)	CODICE ISTAT (3)			Codice NUTS (3)	Tipologia (4)	Categoria (4)	DESCRIZIONE DELL'INTERVENTO	Priorità (5)	STIMA DEI COSTI DEL PROGRAMMA				Cessione Immobili (6)	Apporto di capitale privato	
		Reg.	Prov.	Com.						Primo Anno 2017	Secondo Anno 2018	Terzo Anno 2019	Totale		Imp. orto	Tipologi a (7)
01		09	047	0020		01	A05 08	Riqualificazione Area impianti Sportivi e Scolastici di Cantagrillo e Casalguidi. 1° Lotto ASILO NIDO	1	€ 2.355.000,00			€ 2.355.000,00	S		
02		09	047	0020		01	A05 12	Riqualificazione Area impianti Sportivi e Scolastici di Cantagrillo e Casalguidi. 2° Lotto PALESTRA e SPOGLIATOI	1		€ 2.570.000,00		€ 2.570.000,00	S		
03		09	047	0020		01	A05 12	Riqualificazione Area impianti Sportivi e Scolastici di Cantagrillo e Casalguidi. 3° Lotto AREA SPORTIVA	2		€ 1.850.000,00		€ 1.850.000,00	S		
04		09	047	0020		01	A01 01	ARREDO URBANO – Sistemazione Spazio esterno scuola via Salici a Masotti	1	€ 100.000,00			€ 100.000,00	S		
05		09	047	0020		04	A01 01	ARREDO URBANO – Sistemazione piazza Sorghi in loc. Masotti	2	€ 200.000,00			€ 200.000,00	S		
06		09	047	0020		05	A05 11	Lavori di messa in sicurezza Torre di Castruccio della Rocca Nuova di Serravalle	1	€ 150.000,00			€ 150.000,00	N		
07		09	047	0020		04	A05 08	Lavori di Adeguamento alla normativa antincendio degli edifici scolastici e palestra	1	€ 230.000,00			€ 230.000,00	N		
08		09	047	0020		01	A01 01	ARREDO URBANO – Copertura ex fosso di Castelnuovo con realizzazione di arredo urbano	2		€ 350.000,00		€ 350.000,00	N		
09		09	047	0020		01	A01 01	ARREDO URBANO – Realizzazione nuovo parcheggio pubblico in loc. Castellina	3			€ 200.000,00	€ 200.000,00	N		
10		09	047	0020		03	A01 01	ARREDO URBANO – Riqualificazione percorsi storici pedonali di Serravalle Paese	3			€ 150.000,00	€ 150.000,00	N		
<b>TOTALE</b>										<b>€ 3.035.000,00</b>	<b>€ 2.920.000,00</b>	<b>€ 2.200.000,00</b>	<b>€ 8.155.000,00</b>			

Il Responsabile del Programma  
(Ing. Gaetano Pollerone)

**Note**

- (1) Numero progressivo da 1 a N a partire dalle opere del primo anno.
- (2) Eventuale codice identificativo dell'intervento attribuito dall'Amministrazione (può essere vuoto).
- (3) In alternativa al codice ISTAT può essere inserito il codice NUTS (Nomenclatura delle unità territoriali per la statistica;).
- (4) Vedi Tabella 1 e Tabella 2.
- (5) Vedi art. 128, c.3, D.Lgs. 163/06, secondo le priorità indicate dall'amministrazione con una scala in tre livelli (1 = MAX priorità; 3 = minima priorità).
- (6) Da compilarsi solo nell'ipotesi di cui all'art. 53, commi 6 e 7, D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., quando si tratta d'intervento che si realizza a seguito di specifica alienazione a favore dell'appaltatore. In caso affermativo compilare la scheda 2B.
- (7) Vedi Tabella 3.

SCHEDA 2B: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE DEL TRIENNIO 2017/2019  
DELL'AMMINISTRAZIONE Comune di Serravalle Pistoiese

**ELENCO DEGLI IMMOBILI DA TRASFERIRE**

ex art. 53, comma 6 del D.Lgs. n. 163/2006

Elenco degli immobili da trasferire				Arco temporale di validità del programma Valore Stimato		
Rif. intervento <sup>(1)</sup>	Descrizione immobile	Solo diritto di superficie	Piena proprietà	1° anno (2017)	2° anno (2018)	3° anno (2019)
	Villa Montaletto in via San Giusto (Asilo nido)		X	€ 2.415.000,00		
	EX SCUOLA Cantagrillo		X	€ 240.000,00	€ 364.000,00	
	Vecchia Viabilità dismessa		X		€ 10.000,00	
	Ex palestra in via del Comune a Casalguidi		X		€ 102.000,00	
	Impianti sportivi in piazza d'Acquisto		X		€ 1.600.000,00	
	Spogliatoi campo sportivo via Bucigattoli		X		€ 230.000,00	
	Asilo Niido via Rafanelli		X		€ 264.000,00	€ 85.000,00
			<b>TOTALE</b>	<b>€ 2.655.000,00</b>	<b>€ 2.570.000,00</b>	<b>€ 85.000,00</b>

Il responsabile del programma  
(Ing. Gaetano Pollerone)

**Note**

(1) Riportare il numero progressivo dell'intervento di riferimento.

SCHEDA 3: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE DEL TRIENNIO 2017/2019  
DELL'AMMINISTRAZIONE Comune di Serravalle Pistoiese

### ELENCO ANNUALE

Cod. int. amm.ne (1)	Codice unico intervento CUI (2)	CUP (a)	Descrizione intervento	CPV (b)	Responsabile del procedimento		Importo annualità	Importo totale intervento	Finalità (3)	Conformità		Priorità (4)	Stato progettazioni e approvata (5)	Stima tempi di esecuzione	
					cognome	nome				Urb (S/N)	Amb (S/N)			trim/anno inizio lavori	trim/anno fine lavori
	00185430477-2017-01	E27B16000580004	Riqualificazione Area Impianti scolastici e impianti sportivi – 1^ Lotto – Asilo Nido		SALVADEO	Federico	€ 2.355.000,00	€ 2.355.000,00	MIS	S	S	1	PP	4/2017	2/2019
	00185430477-2017-04		ARREDO URBANO – Sistemazione spazio esterno scuola via Salici a Masotti		Drovandi	Fabiana	€ 100.000,00	€ 100.000,00	MIS	S	S	1	PP	2/2017	4/2017
	00185430477-2017-05		ARREDO URBANO – Sistemazione piazza Sorghi in loc. Masotti		Drovandi	Fabiana	€ 200.000,00	€ 200.000,00	URB	S	S	2	PP	4/2017	4/2018
	00185430477-2017-06		Lavori di messa in sicurezza Torre di Castruccio della Rocca Nuova di Serravalle		Pollerone	Gaetano	€ 150.000,00	€ 150.000,00	CPA	S	S	1	PP	2/2017	4/2017
	00185430477-2017-07		Lavori di Adeguamento alla normativa antincendio degli edifici scolastici e palestra		Pollerone	Gaetano	€ 230.000,00	€ 230.000,00	ADN	S	S	1	PP	1/2017	3/2017
							<b>€</b>	<b>€</b>							
TOTALE							<b>3.035.000,00</b>	<b>3.035.000,00</b>							

Il responsabile del programma  
(Ing. Gaetano Pollerone)

#### Note

- (1) Eventuale codice identificativo dell'intervento attribuito dall'Amministrazione (può essere vuoto).
- (2) La codifica dell'intervento CUI (C.F. + ANNO + n. progressivo) verrà composta e confermata, al momento della pubblicazione, dal sistema informativo di gestione.
- (3) Indicare le finalità utilizzando la Tabella 5.
- (4) Vedi art. 128, comma 3, D. Lgs. N. 163/2006 e s.m.i. secondo le priorità indicate dall'Amministrazione con una scala espressa in tre livelli (1= massima priorità; 3= minima priorità).
- (5) Indicare la fase della progettazione approvata dell'opera come da Tabella 4.
- (a) Il CUP è il codice unico intervento (si veda <http://www.cipecomitato.it>).
- (b) Il CPV è un sistema di classificazione unico per gli appalti pubblici volto a unificare i riferimenti utilizzati dalle amministrazioni e dagli enti appaltanti per la descrizione dell'oggetto degli appalti. Il CPV comprende un vocabolario principale per la descrizione dell'oggetto degli appalti e un vocabolario supplementare per aggiungere informazioni qualitative all'oggetto. Il vocabolario principale poggia su una struttura ad albero di codici che possono avere fino a 9 cifre (un codice di 8 cifre più una di controllo), ai quali corrisponde una denominazione che descrive le forniture, i lavori o servizi, oggetto del mercato.
- Le prime due cifre identificano le divisioni (XX000000-Y);
  - Le prime tre cifre identificano i gruppi (XXX00000-Y);
  - Le prime quattro cifre identificano le classi (XXXX0000-Y);
  - Le prime cinque cifre identificano le categorie (XXXXX000-Y);
  - Ciascuna delle tre ultime cifre fornisce un grado di precisione supplementare all'interno di ogni categoria.
  - Una nona cifra serve alla verifica delle cifre precedenti.
- Per l'elenco completo si veda <http://simap.europa.eu>.

**SCHEDA 4: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE DEL TRIENNIO 2017 /2019  
DELL'AMMINISTRAZIONE Comune di Serravalle Pistoiese  
ART. 271 DEL D.P.R. 5 OTTOBRE 2010, N. 207**

Cod. Int. Amm.ne	Tipologia (1)		Codice unico intervento CUI (2)	DESCRIZIONE INTERVENTO	CPV	RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO		Importo contrattuale presunto	Fonte risorse finanziarie
	Servizi	Forniture				Cognome	Nome		

Il responsabile del programma  
(Ing. Gaetano Pollerone)

### Note

(1) Indicare se Servizi o Forniture.

(2) La codifica dell'intervento CUI (C.F. + ANNO + n. progressivo) verrà composta e confermata, al momento della pubblicazione, dal sistema informativo di gestione.

(3) Vedi Tabella 6.

---

**Tabella****Tabella 1 – Tipologie**

<b>Codice</b>	<b>Descrizione</b>
1	Nuova costruzione
2	Demolizione
3	Recupero
4	Ristrutturazione
5	Restauro
6	Manutenzione
7	Completamento
99	Altro

**Tabella 2 – Categorie**

<b>Codice</b>		<b>Descrizione</b>
A01	1	STRADALI
A01	2	AEROPORTUALI
A01	3	FERROVIE
A01	4	MARITTIME, LACUALI E FLUVIALI
A01	88	ALTRE MODALITÀ DI TRASPORTO
A02	5	DIFESA DEL SUOLO
A02	11	OPERE DI PROTEZIONE AMBIENTE
A02	15	RISORSE IDRICHE
A02	99	ALTRE INFRASTRUTTURE PER AMBIENTE E TERRITORIO
A03	6	PRODUZIONE E DISTRIBUZIONE DI ENERGIA ELETTRICA
A03	16	PRODUZIONE E DISTRIBUZIONE DI ENERGIA NON ELETTRICA
A03	99	ALTRE INFRASTRUTTURE DEL SETTORE ENERGETICO
A04	7	TELECOMUNICAZIONE E TECNOLOGIE INFORMATICHE
A04	13	INFRASTRUTTURE PER L'AGRICOLTURA
A04	14	INFRASTRUTTURE PER LA PESCA
A04	39	INFRASTRUTTURE PER ATTIVITÀ INDUSTRIALI
A04	40	ANNONA, COMMERCIO E ARTIGIANATO
A05	8	EDILIZIA SOCIALE E SCOLASTICA
A05	9	ALTRA EDILIZIA PUBBLICA
A05	10	EDILIZIA ABITATIVA
A05	11	BENI CULTURALI
A05	12	SPORT E SPETTACOLO
A05	30	EDILIZIA SANITARIA
A05	31	CULTO
A05	32	DIFESA
A05	33	DIREZIONALE E AMMINISTRATIVO

A05	34	GIUDIZIARIO E PENITENZIARIO
A05	35	IGIENICO SANITARIO
A05	36	PUBBLICA SICUREZZA
A05	37	TURISTICO
A06	90	ALTRE INFRASTRUTTURE PUBBLICHE NON ALTROVE CLASSIFICATE
E10	40	STUDI E PROGETTAZIONI
E10	41	ASSISTENZA E CONSULENZA
E10	99	ALTRO

**Tabella 3 – Modalità di apporto di capitale privato**

Codice	Modalità
1	Finanza di progetto
2	Concessione di costruzione e gestione
3	Sponsorizzazione
4	Società partecipate o di scopo
99	Altro

**Tabella 4 – Stato della progettazione approvata**

Codice	Stato della progettazione approvata
SF	Studio di fattibilità
PP	Progetto preliminare
PD	Progetto definitivo
PE	Progetto esecutivo

**Tabella 5 – Finalità**

Codice	Finalità
MIS	Miglioramento e incremento di servizio
CPA	Conservazione del patrimonio
ADN	Adeguamento normativo
COP	Completamento d'opera
VAB	Valorizzazione beni vincolati
URB	Qualità urbana
AMB	Qualità ambientale

**Tabella 6 – Fonti risorse finanziarie per servizi e forniture**

Codice	Fonti risorse finanziarie per servizi e forniture
01	Risorse acquisite mediante finanziamenti UE/Stato/Regioni
02	Risorse acquisite mediante contrazioni di mutuo
03	Risorse acquisite mediante apporti di capitali privati
04	Stanziamenti di bilancio
99	Altro